



73341150

Revisione 09

T75/E

1/1

Rif.	Denominazione	Designation	Denomination	Bezeichnung	Denominación	الاسم
1	Treccia battuta porta	Door stop braid	Joint tressé butée porte	Dichtung Anschlag Tür	Trenza tope puerta	مفصل وقف حركة الباب
2	Treccia battuta portello vetro	Glass door stop braid	Joint tressé butée porte en verre	Dichtung Anschlag Türscheibe	Trenza tope puerta vidrio	مفصل وقف حركة الباب الزجاجي
3	Guarnizione albero motore	Drive shaft gasket	Joint arbre moteur	Dichtung Motorwelle	Junta eje motor	حشوة عمود المحرك
4	Termocoppia	Thermocouple	Thermocouple	Thermoelement	Termopar	المزدوج الحراري
5	Porta	Door	Porte	Tür	Puerta	الباب
6	Ruota dentata	Toothed wheel	Roue dentée	Zahnrad	Rueda dentada	العجلة المسننة
7	Albero motore nastro	Conveyor drive shaft	Arbre moteur ruban	Motorwelle Förderband	Eje motor cinta	عمود محرك سير النقل
8	Giunto maschio lato riduttore	Male coupling – gear motor side	Joint mâle côté réducteur	Verbindungszapfen getriebeseitig	Junta macho lado reductor	موصل ذكر من جانب مقل الحركة
9	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	زنبرك
10	Giunto femmina	Female coupling	Joint femelle	Verbindungseinschub	Junta hembra	موصل أنثى
11	Ruota liscia	Wheel	Roue	Wheel	Rueda	عجلة ناعمة
12	Rete nastro trasportatore	Conveyor mesh belt	Grillage ruban transporteur	Drahtmaschen Förderband	Red cinta transportadora	شبكة السير الناقل
13	Ventola anteriore	Front fan	Ventilateur avant	Vorderes Lüfterrad	Ventilador anterior	مروحة أمامية
14	Ventola posteriore	Back fan	Ventilateur arrière	Hinteres Lüfterrad	Ventilador posterior	مروحة خلفية
15	Volantino	Handwheel	Petit volant	Handrad	Volante	قرص التشغيل
16	Manopola	Dial	Bouton	Drehknopf	Mando	مقبض
17	Vetro	Glass	Vitre	Glas	Vidrio	الزجاج
18	Supporto	Support	Support	Auflage	Soporte	حامل
19	Agganciatore	Hook-up device	Atteleur	Anhakenvorrichtung	Enganche	الخطاف
20	Presa Gancio	Hook-up coupling	Fixation atteleur	Anhakenpunkt	Toma gancho	حلقة الخطاف
21	Motoriduttore	Gear motor	Motoréducteur	Getriebemotor	Motorreductor	مقل الحركة
22	Motore	Motor	Moteur	Motor	Motor	المحرك
23	Trasformatore	Transformer	Transformateur	Transformator	Transformador	المحول
24	Termostato di sicurezza	Safety thermostat	Thermostat de sécurité	Sicherheitsthermostat	Termostato de seguridad	ترموستات الأمان
25	Scheda elettronica	Electronic card	Carte électronique	Elektronikkarte	Tarjeta electrónica	الشريحة الإلكترونية
26	Etichetta	Label	Etiquette	Etikett	Tarjeta	الملصق
27	Scheda LCD grafico	Graphic LCD card	Carte LCD graphique	LCD-Graphikkarte	Tarjeta LCD gráfica	شريحة إل سي دي بيانية
28	Resistenza superiore anteriore	Ceiling heating element anterior	Front de résistance supérieure	Oberer Widerstandsfront	Frente de resistencia superior	مقاومة علوية أمامية
29	Resistenza inferiore/ superiore posteriore	Floor heating and ceiling heating rear	Résistance inférieure /arrière supérieure	Resistance oberen und unteren hinteren	Resistencia inferior/superior trasera	مقاومة سفلية/ علوية خلفية
32	Contattore	Contacteur	Contacteur	Kontaktgeber	Contacteur	موصل
33	Contattore	Contacteur	Contacteur	Kontaktgeber	Contacteur	موصل
34	Tubetto giunzione nastro	Belt connector pipe	Raccord de jonction ruban	Bandverbindungsschlauch	Tubo junta cinta	أنبوب ربط سير النقل
35	Spazzola motore nastro	Belt motor brush	Brosse moteur ruban	Motorbürste Förderband	Escobilla motor cinta	موصل محرك سير النقل
36	Giunto maschio lato nastro	Male coupling – belt side	Joint mâle côté ruban	Verbindungszapfen bandseitig	Junta macho lado cinta	موصل ذكر من جانب سير النقل
37	Spina di sicurezza	Safety pin	Goupille de sécurité	Sicherheitsstift	Clavija de seguridad	قابس الأمان
38	Fusibile	Fuse	Fusible	Sicherung	Fusible	الفيوز (قتيل الانصهار)
39	Quadro comandi	Picture commandos	Commandos d'image	Abbildung Kommandos	Comandos del cuadro	لوحة التحكم
41	Supporto testa a snodo	Support	Support	Auflage	Soporte	حامل رأس دائري
42	Motore nastro	Motor tape	Bande de moteur	Bewegungsklebeband	Cinta del motor	محرك سير النقل
43	Pulsante emergenza	Push-button emergency	Urgence à bouton-poussoir	Tastenwahldringlichkeit	Emergencia de botón	زر الطوارئ
44	Contacto per pulsante	Contact for push-button	Contact pour le bouton	Kontakt für Druckknopf	Contacto para el pulsador	موصل الزر
45	Sensore di rotazione	Sensor of spin	Sonde de rotation	Sensor der Drehbeschleunigung	Sensor de la vuelta	حساس الدوران
46	Disco con magnete	Disc with magnet	Disque avec l'aimant	Scheibe mit Magneten	Disco con el imán	القرص المغناطيسي
47	Interruttore	Switch	Interrupteur	Schalter	Interruptor	المفتاح
48	Assieme con Logo	Assembly with Logo	Assemblage avec logo	Montage mit Logo	Montaje con Logo	التجمع مع الشعار
			73341150	T75/E		